

# Qilaut Inuktut Atuutinik titiraqniq Akimadjutikhaq 2017 Uuktuut

**NAUNAIQLUGU:** Tuyuliruvit pitqutiquplugin atuutinik titiraqniqmut ilagiiktumik, tuniyukhauyuhi angirutimik **tamarmiknit** ilagiiktarnit. Kinalikiaq ilagiiktarnit atuutinik titiraqniqmit 19nguqtinnag, hapkuat ilagiiktatit **piqaqtukhaq** angayuqqanginnit munaqtimiknitluuniit angirutinginnik. Akimaniarutit piyuq qaffinik uuktuqtunik pigupta, qanuritaakhaalik uuktuutit pivaktavut. Maliktakhat taktakhallu naunaitkutingit takuinnarialik akimadjutimut itirutinganik qaritauyakkutlu takuinnarialik umani [www.ch.gov.nu.ca](http://www.ch.gov.nu.ca)

## UUKTURAHUAQTUP NAUNAITKUTINGIT:

Atira: \_\_\_\_\_ Ukiuqaqtunga: \_\_\_\_\_ Nunagiyara: \_\_\_\_\_  
Hivayautiga: \_\_\_\_\_ Qaritauyakkut Titiraqviga: \_\_\_\_\_

Qanuqtut uuktuqtipkailiqqiuk atuutit? Naunaiqlugu atahuq  hamna ataani:

- Cassette-kut
- Nipiliuhimayumut CD-kut
- MP3 uuminngaluuniit WAV naunaitkutakkut CD-mut uumunngaluuniit qaritauyakkut aadjikutaliurutinganut
- MP3 uuminngaluuniit WAV naunaitkutakkut (uumunnga [gilaut@gmail.com](mailto:gilaut@gmail.com))

**Naunaiqlugu:** Titiraqvikkut tuyulirukni atuqtuuyaqtarnik, niptidjavat atirnik hivayautitlu cassette-nut, qaritauyakkut aadjikutaliurutinganut.

Hapkuninnga ilaliutihimayakhat tamaita:

- Iniqtiqhimayuq Akimadjutimut Uuktuutimik (uuminnga titiraqmik);
- Atuutit tainit (qaritauyakkut titiraqhimaluni titirautimulluuniit titiraqhimaluni);
- Nipiliurhimayuq atuutiknit (CD-mut/qaritauyakkut aadjikutaliurutimutluuniit, titiraqvikkut tuyuqtauluni qaritauyakkutluuniit titiraqlutit tuyuqluguluuniit)

*"Sainirupku una titiraq naunaiqtara taiguaqtara Maliktakhangit akimadjutinganut talvuuna angiqtunga hapkununnga Maliktakhanut angiqtungalu naunaiqhimaniaqtatka tahapkunanik. Akimaguma angiqtunga: (a) tuniyauniaqtunga manikmik taktakhaq; (b) uvamnik munarittiaqniaqqunga tuniqhailugit taktakhaq manik ilagiiktamnut; (c) sainiqtakhara sainiqniaqtara laisiliqinirmut angirutinganik; unalu. (d) pigupku manikhara taktara, aadlanik manikhalmaittunga Nunavut Kavamatkunnit."*

Sainiutiga: \_\_\_\_\_ Ublumi: \_\_\_\_\_

## UUKTUQTUP ANGAYUQQANGIT MUNAQTINGALUUNIIT ANGIRUTINGA (taimaa uukturahuaq 19nguqtinnagu)

*"Sainirupku una titiraq pitqutiquplugu Nutaqqannut naunaiqtara taiguaqtara Maliktakhangit akimadjutinganut talvuuna angiqtunga hapkununnga Maliktakhanut angiqtungalu naunaiqhimaniaqtatka tahapkunanik unalu tahapkuanlu Nutaqqat. Akimaguma angiqtunga, pitqutiquplugin Nutaqqat: (a) tuniyauniaqtunga manikmik taktakhaq; b) uvamnik munarittiaqniaqqunga tuniqhailugit taktakhaq manik ilagiiktamnut; (c) sainiqtakhara sainiqniaqtara laisiliqinirmut angirutinganik; unalu. (d) pigupku manikhara taktara, aadlanik manikhalmaittunga Nunavut Kavamatkunnit."*

Sainiutiga: \_\_\_\_\_ Ublumi: \_\_\_\_\_

Atira: (taiguaqnaqtumik titiraqlugu) \_\_\_\_\_ Qanuqtut ilagiiktuq uukturahuaqtumut: \_\_\_\_\_

## ATUUTIMIK TITIRAQNIQMUT ILAGIIKTUT NAUNAITKUTAQ:

[19ngungittunga →  (ihariagiyuq angayuqqaaminit munaqtimitluuniit angirutikhamik hamna ataani) ]

Atira: \_\_\_\_\_ Ukiuqaqtunga: \_\_\_\_\_ Nunagiyara: \_\_\_\_\_  
Hivayautiga: \_\_\_\_\_ Qaritauyakkut Titiraqviga: \_\_\_\_\_

*“Sainirupku una titiraq naunaiqtara taiguaqtara Maliktakhangit akimadjutinganut talvuuna angiqtunga hapkununnga Maliktakhanut angiqtungalu naunaiqhimaniaqtatka tahapkunanik. Angiqtunga tunigiami una uuktuut naunaiqtaralu uvamnik tuglianguniaqtunga titiraqhimayumik titiraqtaptiknik.”*

Sainiutiga: (19nik avatqumagumiinaq)

Atuqlutit aadlamik titiraqmik piumakpat.

#### **ATUUTIMIK TITIRAQNIQMUT ILAGIKTUT ANGAYUQQANGIT MUNAQTINGITLUUNIIT ANGIRUTINGIT:**

Atira: Ukiuqaqtunga: Nunagiyara:

Qanuqtut ilagiiktuq / uukturahuaqtumut:

Hivayautiga: Qaritauyakkut Titiraqviga:

*“Sainirupku una titiraq pitquqiquplugu Nutaraqmut titiraqhimayuq hamna qaangani, naunaiqtara taiguaqtara Maliktakhangit akimadjutinganut talvuuna angiqtunga hapkununnga Maliktakhanut angiqtungalu naunaiqhimaniaqtatka tahapkunanik talvungalu Nutaraqmut titiraqhimayuq hamna qaangani, Angiqtunga tunigiami una uuktuut naunaiqtaralu Nutaraq tuglianguniaqtuq titiraqhimayumik titiraqtaptiknik.”*

Sainiutiga:

#### **TITIRAQVIKKUT TUYUQLUGU QARITAUYAKKUTLUUNIIT TUYUQLUGU UNA TITIRAQ:**

- Titiraqvikkut tuyuqlugu **tamaita** ihariagiayayut titiqtat uumunnga: Qilaut 2017 Inuktut Atuutinik Titiraqniq Akimanuhuarnirmut c/o Ilitariyahimayuni Uqauhini Havakvia Pitquhiliqiyikkut Havakvia Nunavut Kavamat Box 1000, Station 800 Iqaluit, NU X0A 0H0
- Qaritauyakkut tuyuqlugu **tamaita** ihariagiayayut titiqtat uumunnga [gilaut@gmail.com](mailto:gilaut@gmail.com)

Hapkuninnga ilaliutihimayakhat tamaita:

- Iniqtiqhimayuq Akimadjutimut Uuktuutimik (uuminnga titiraqmik);
- Atuutit tainit (qaritauyakkut titiraqhimaluni titirautimulluuniit titiraqhimaluni);
- Nipiliurhimayuq atuutiknit (CD-mut/qaritauyakkut aadjikutaliurutimutluuniit, titiraqvikkut tuyuqtauluni qaritauyakkutluuniit titiraqlutit tuyuqluguluuniit)

**Naunaiqlugu titiraqtatit tamaita ihariagiayayut naunaitkutat.**

Naunaipkarumaguvit ikayuqtaugumaguvilluuniit iniqtqatakhaqnik una titiraq, uqaqatigilugu:

Ilitariyahimayuni Uqauhini Havakvia  
Pitquhiliqiyikkut Havakvia  
Nunavut Kavamat  
(867) 975-5500

Uqaqatigilatalu uumanit: [gilaut@gmail.com](mailto:gilaut@gmail.com)

**Umikvikhaa tuniyaami uuminnga Qilaut Atuutinik titiraqniq Akittaqtumun 2017 una October 23, 2017.**